













bed hebben naar goeddenken te handelen of te beslissen...

3den.—Dit Hof kan derhalve niet als eenen vastgestelden regel...

4.—Dat echter wanneer zulk andere of verbeterde uitspraak door de Jury moet worden...

5den.—Dat de eerste Uitspraak (Verdict) van de Jury, in de zaak tegen Charles Leo Cox...

6den.—Dat het Hof derhalve gerechtigd was de Jury te bevelen...

7den.—Dat de Jury echter, in plaats van zoodanige verbeterde of nieuwe uitspraak te doen...

8den.—Dit Hof heest, derhalve, dat de twee uit spraken van de Jury...

9den.—Dit Hof heest, derhalve, dat de twee uit spraken van de Jury...

10den.—Belangende het verlaten van de Regtbank door den Landdrost van het District...

zing te bespreken; doch een antwoord van den nieuwen Luitenant-Gouverneur...

11den.—Het moet oprechtlyk verklaard, dat het niet bewaard is, dat de afzichte...

12den.—Deze openhartige, hoewel misschien onoordeelkundige blootlegging van zyn gevoel...

13den.—Het is vermoedelyk, dat aan dit bloeddrigende ophooft, na dikwerf door de Zulu's...

14den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

15den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

16den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

17den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

18den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

19den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

20den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

21den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

22den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

23den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

24den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

25den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

26den.—Niet lang na hunne terugkeer van deze welgeslaagde tuchting, en terwyl men over de toekomstige plannen...

27den.—Toen de tyding van deze rampspoeden en verliezen van de handelingen...

THE ZUID-AFRIKAAN. Cape Town, September 4, 1856.

The American question, viewed in all its bearings, as an aspect which renders a continuation of peace between England and America somewhat problematical.

Infinitely more important in its consequences is the difference about Central America. The Mosquito state under the protectorate of England is threatened by an American adventurer styling himself General Walker...

When unpleasantness has once sprung up between two nations, the most trifling incidents add fuel to the flame. The absurd question of etiquette about the black neck-tie of an American Professor of a military Academy...

UNEXPECTED ARRIVAL FROM ENGLAND.—Yesterday morning the inhabitants of this city were agreeably surprised by the arrival of a steamer, the Imperator, from England, which she left on the 26th July.

ACCOUNTS FROM AMERICA state that the non-dismissal of Mr. Dallas by the English Government has occasioned the feeling of maintaining peace between the two countries had become, if possible, stronger and more general.

THE GERMAN LEGION.—The Morning Chronicle of the 23d July remarks, that the country will receive with congratulation the announcement of Lord Palmston, that the German Legion would be disbanded with all possible speed.

FIRE AT RONDEBOSCH.—Some reckless individuals having on Sunday last kindled a fire on the top of the Devils Peak, it continued burning until the following night...

D'URBAN CAVALRY CORPS.—On Monday last the D'Urban cavalry corps held their first meeting in their new uniforms. It is said that they looked exceedingly well, and performed the various evolutions in a manner the most creditable...

SUPREME COURT.—THURSDAY AUGUST 28, 1856.

REID vs. VAN DER WALT.—(Slender.—Prescription.) In this case, which was one of slander, brought by the plaintiff, the late Minister of the Dutch Reformed Church at Coleberg, against the defendant, a resident of that division...

The evidence in the case had been taken before a Commissioner appointed by an order of the Circuit Court, and the Attorney-General (who with Mr. J. H. Brand appeared for the defendant, Mr. C. J. Brand and Mr. Danyson appearing for the plaintiff) objected, that inasmuch as the declaration alleged that the slander had been uttered in the Dutch language...

But the Court held, that admitting the law quoted to be correct, the defendant was not so entitled to take this objection, as it had been in his power, before the Commissioner, to claim that the words should be taken down in the English language...

Mr. C. J. Brand, for the plaintiff, then stated that the slanderous words having been proved, he reiterated what he had stated early in the proceedings by the plaintiff's attorney, that the action was not brought for damages and that it was being carried that there was no imputation against the plaintiff's character as a minister of the gospel...

THE CASE OF REID vs. VENTER was disposed of in a similar manner. On Saturday, 30th August, the case of Reid vs. J. P. van der Walt, for slander, was disposed of in the same manner as Reid vs. Venter, and Reid vs. H. van der Walt, on Thursday, the 28th. In Reid vs. Orlepp, there was a failure of proof that the slander had been uttered by the defendant, and there was a judgment by consent for the plaintiff for £20, the plaintiff to pay the defendant's costs...

SOUTH MALMESBURY VOLUNTEERS. A public meeting was held at Olfantsfontein, Paardenberg, on the 20th instant, pursuant to notice in the Zuid Afrikaan, for the purpose of giving the inhabitants of the Middelburg district an opportunity of enrolling themselves for a volunteer company of mounted burghers, for the southern portion of Malmesbury division &c. &c.

That some provision of the kind was required to secure peace and good order in the division, they must all be satisfied, and whatever course they intended to pursue, they must be able to maintain the law in time of foreign war, under this burgher law. From what fell from the chairman of the divisional council on the 1st of August, concerning the chances of an American war, and what might have happened in that case, it was clearly expected from them; so that when once entered as volunteers in a company sanctioned by Government, they were liable to forced service, which they would not submit to, and as there was no arguing against this view of the case, it was resolved to defer the matter until such time as application be made to Parliament for repeal of the burgher law, that in the mean time they should not elect officers or do any thing towards carrying out the said law.

The series of resolutions were then considered and approved of as proper to be submitted to a general meeting which it was resolved should be called for in the early part of October next, to be held at Malmesbury, as the most central place for the greatest number to attend. This proposition was moved by Mr. J. Ham, and seconded by Mr. Roeloff Louw, of Leeuwepoort, and carried unanimously. The chairman, Dr. Gird, suggested the propriety of writing to their representative in Parliament H. Loedeloff, Esq., requesting his co-operation in this matter and the public meeting, wherein his constituents were so generally interested, which was at once agreed to. Dr. Gird remarked, that the faithful manner in which it appeared Mr. Loedeloff had served his constituents in opposing the burgher law, entitled that gentleman to their warmest thanks, and he could not comprehend how it came that Mr. L. had voted for the burgher law, and such regretted that some mistake should have occurred. Mr. A. Siebrits was of opinion, he said, that it arose from Mr. Loedeloff having expressed himself in favour of

Berigten van onderscheiden aard.

ENGLAND EN DEZELVES KOLONIE.—De heer Hotham is niet lang nadat hy het ambt van gouverneur der kolonie Victoria aanvaard had overleden ten gevolge van het verdriet over de tegenwerking welke hy in die betrekking van den kant der bevolking ontmoette, alhoewel hy vroeger in diplomatische zendingen den roem van held en veldwinnaar verworven had.

Deze beoemding mededeelende, voegt de Londensehe "Times" daarby eenige aanmerkingen, welke de zonderrlinge betrekking tusschen Engeland en zyne kolonien doen uitkomen. "De heer Burkill, zegt dat blad, zal, na zeven jaren in West-Indië doorgestaan, en aldaar twee belangrijke kolonien in een nooyelijken tyd met roem bestuurd te hebben, eerst laags naar Engeland terugkeren en hier belast worden met het bestuur over de nieuwe en ryke maatschappij, welke in den jongsten tyd op de kust van Australië plotseling ontstaan is.

1) Gene kleine party, met Karel Trehard aan het hoofd, was deze vooraf gegaan, ooch, tot aan Delagoa baai gevorderd, werden zy door de kustkroons aangest, zoodat slechts twee personen uit het gehele gezelschap aan dood onkwamen, en eerst twee jaren later dit district berikten, waar zy nog wonen.

2) Deze "lagers" of kampen worden gevormd door in een veldt geplaatst, en door middel der diesselboomen van de sterk aan elkander bevestigde wagens, waar onder, zoodie tyd zulke vergunde, hoopen styf ineen gewerkte takken van de doornige mimosa geschoven werden, zoodat het onmogelyk was binnen de omloren linden te dringen, zonder vooraf al die bel taelen met geweld uit den weg te ruimen. Het is duideelyk, dat, wanneer er geen groot getal wagens byeen is, het daardoor zoodanig veldt kan zoodk in is, dat personen en families binnen zyn omtrek beveiligd kunnen zyn, terwyl alleen het vee daar buiten blyft.

3) De vaal of gele rivier, by de inboorlingen genoemd Ky-Gariep, ontleent haren naam van hare vale kleur. Zy vormt thans de noordelyke grens van de soevereinheit en zal waarschijnlijk berucht worden door het onlangse gelosten traktaat tusschen de assistent-commissarissen en de boeren over de Vaal-Rivier, als zynde de voortdurende lyn van scheiding tusschen haren Majesteits onderdanen, en die waaraan (zoo als men zegt) volkomen onafhankelykheid behoold is.

In de Nederduitsche Hervormde Kerk, op Zondag, den 31 Aug., door den Wel-Eerw. Heer J. SPYKER, v.d.M. Een zoon van den heer Michiel Pents, Jacq. zoon, met name Charles Henry Arian. Eene dochter van den heer David Gerhardus Eckard, met name Carolina Nicolaas.

DE LANDVERHUIZING DER HOLLANDSCHE BOEREN.

DE VOORLEZINGEN VAN DEN EERLEN HEER CLOETE. (Vervolg uit ons vorig nummer.) Het begin d'jaars 1836 werd gekenmerkt door den verkoop van al de hoeven van hen die voornemens waren om uit te wyken; alle welke bezittingen aan talryke speculanten te Graham's Town, Somerset en naburige plaatsen, voor spotprijzen werden verkocht; terwyl alle een bepaald voornemen aan den dag leide, om deze uitwyking op een groote schaal uit te voeren. Het planstelde de Gouvernment deed onder de hand, door den minister van de geestelykheid, alles wat het kon, om het onwettige en gevaarlyke van zulk een stap aan te toonen; er werden onberaadde geruchten uitgestrooid, dat het Gouvernement de bepalingen van zekere Engelsehe wet No exact Regio zou kunnen toepassen om deze landverhuizing te zeken; en er was zelfs voor een oogenblik eenige aarzeling in de uwe-

